

Česky

1 Určené použití

Určený účel

- Výroba bazí snímatelných zubních náhrad
- Výroba tvrdých okluzních dlah

Cílová skupina pacientů

- Pacienti s trvalým chrupem
- Dospělí pacienti se zubními implantáty
- Bezzubí dospělí pacienti

Určení uživatelé / speciální školení

- Zubní technici (výroba náhrad v zubní laboratoři)
 - Denturisté (výroba náhrad v zubní laboratoři)
- Bez požadavku na speciální školení.

Použití

Pouze pro použití ve stomatologii.

Popis

Samotuhnucí materiál na výrobu bazí snímatelných zubních náhrad pro injektážní techniku.

Technické specifikace

Vlastnosti	Hodnota	
Pevnost v ohýbu	$\geq 65 \text{ MPa}$	
Modul elasticity	$\geq 2000 \text{ MPa}$	
Zbytkový obsah MMA	$\leq 1,5 \%$	$\leq 1,0 \text{ při použití RMR}^*$
Absorpce vody (7 dní)	$\leq 32 \mu\text{g}/\text{mm}^3$	
Rozpustnost (7 dní)	$\leq 1,6 \mu\text{g}/\text{mm}^3$	

* RMR: Použití volitelné funkce „Redukce zbytkových monomerů“

Indikace

- Částečný edentulismus ve frontálním a distálním úseku chrupu
- Úplný edentulismus
- Dentální dysfunkce a parafunkce

Oblasti použití:

- Celková snímatelná náhrada
- Částečná snímatelná náhrada
- Implantáty
- Rebaze
- Opravy
- Nákusné dlahy

Kontraindikace

Použití tohoto produktu je kontraindikováno, pokud je u pacienta známa alergie na kteroukoliv z jeho složek.

Omezení použití

- Přímý kontakt nevytvřeného materiálu s intraorálními tkáněmi
- Vzorník odstínů nelze sterilizovat, a proto není vhodný pro použití na pacientovi.
- Při broušení, leštění a čištění je třeba se vyvarovat vzniku tepla (nad 110 °C). Zamezte kontaktu s rozpouštědly.
- Finální snímatelná náhrada nebo tvrdá okluzní dlahy je určena pouze pro jednoho pacienta.
- Používejte pouze v kombinaci s injektem IvoBase (výjimka: opravy a rebaze).

Nežádoucí účinky

V jedinělých případech byly hlášeny alergické reakce na materiály obsahující metylmetakrylaty.

Interakce

Dosud nejsou známy žádné interakce.

Klinický přínos

- Obnovení žívýkací funkce
- Obnova estetiky

Složení

Polymer IvoBase Hybrid:

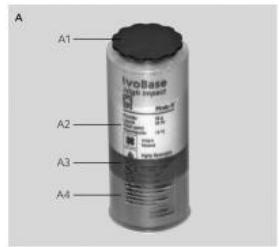
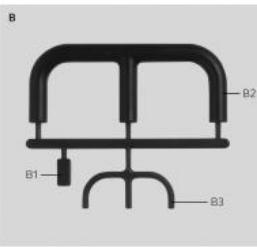
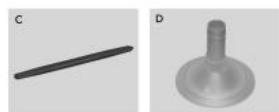
Polymethyl metakrylát, poly(methyl metakrylát-ethylakrylát), tributyl O-acetylcitrát, dibenzoylperoxid

Monomer IvoBase Hybrid:

Methyl metakrylát, 1,4-butandiol dimetakrylát

2 Aplikace

Seznam komponent

			
A) Kapsle IvoBase	B) Voskové komponenty IvoBase	C) Špachtle	D) Nálevka IvoBase
A1 Uzávěr kapsle	B1 Voskový předtvar odvzdušňovacího filtru	D1 Odvzdušňovač filtra	E1 Odvzdušňovač filtra
A2 Kapsle	B2 Voskový předtvar vtokových kanálků	E2 Odvzdušňovač filtra	F1 Separaci roztok
A3 Pist	B3 Voskový předtvar odvzdušňovacích kanálků		

2.1 Výroba snímatelné náhrady

Příprava modelu

1. Namočte model do vody na 5-10 minut.
2. Izolujte model.
3. Nechte model zaschnout 5 min.
4. Zopakujte kroky 2 až 3.

Příprava kyvety

1. Izolujte vnitřní povrchy obou polovin kyvety pomocí vazeliny.
2. Do dolního dílu kyvety umístěte polovinu tvarovače vtokových kanálů a voskový předtvar odvzdušňovacího filtru (B1)

Zatmelování modelu a voskované snímatelné náhrady

1. Napříložte jednu ze dvou identických polovin kyvety kamennou sádrovou.
2. Umístěte model 1 cm od okraje kyvety.
3. Stlačte model dolů do výšky okraje kyvety.
4. Odstraňte přebýtky sádry tak, aby okraj sádry byl v jedné rovině s polovinou tvarovače kanálků.
5. Odstraňte přebýtcenu sádrovou.
6. Nechte stuhnout sádrovou.
7. Odstraňte polovinu tvarovače kanálků.
8. Umístěte celý tvarovač kanálků.

Umístění voskových komponent (B)

A horní celkové snímatelné náhrady:

1. Umístěte voskový předtvar vtokového kanálku (B2) na palatinální stranu a na laterální straně tuber horní čelisti.
2. Přitiskněte všechny voskové předtvary odvzdušňovacích kanálků (B3) na přední stranu modelu a připojte je k předtvaru odvzdušňovacího filtru.

B Dolní celkové snímatelné náhrady:

- Umístěte voskový předtvar vtokových kanálů (B2) k lingvální straně v místě druhého moláru.
- Přitiskněte všechny voskové předtvary odvzdušňovacích kanálků (B3) na přední stranu modelu a připojte je k předtvaru odvzdušňovacího filtru.

C Částečné snímatelné náhrady:

- Umístěte voskové předtvary vtokových kanálů (B2) a připojte je k modelu náhrady na dorzálním konci každého sedla.
- Umístěte všechny předtvary odvzdušňovacích kanálků (B3) na přední zarážky sedel zubních náhrad a připojte je k předtvaru odvzdušňovacího filtru (B1).

Odlítí protikusu modelu

- Model a zuby snímatelné náhrady pokryjte žáruvzdorným silikonem (tvrdost Shore A >80).
- Nechte silikon zaschnout.
- Tence izolujte styčné plochy sádra-sádra.
- Umístěte horní polovinu kyvety.
- Zavřete zajišťovací spony.
- Otvorem kyvete vlijte kamennou sádru.
- Odstraňte přebytečný kámen tak, aby z otvoru nevyčníval.
- Nechte stuhnout sádru.

Vyplavení a vyčištění kyvety

- Ponořte kyvety do vodní lázně (90 °C, 5–8 min).
- Odstraňte zajišťovací spony.
- Vosk nahrubo odstraňte.
- Odstraňte celý tvarovač kanálků.

UPOZORNĚNÍ Krkly Zubů a bazální plochy Zubů musí být zcela bez vosku.

- Vyplavte vosk.
- Vyčistěte kyvety čistou vroucí vodou.
- Zdrsněte bazální plochy Zubů pomocí tvrdkovových fréz.

Izolace sádrových povrchů

- Nechte poloviny kyvety vychladnout na <30 °C.
- Zkontrolujte teplotu kyvety pomocí infračerveného teploměru.
- Izolujte povrhy sádrového modelu, aniž by docházelo k tvorbě loužiček.
- Počkejte 5 minut.
- Zopakujte kroky 3 a 4.

Sestavení kyvety

- Umístěte odvzdušňovací filtr (E).
- Zatlačte nálevku IvoBase (D) do středové vložky, dokud nezapadne na své místo.
- Do spodní poloviny kyvety umístěte středovou vložku s nálevkou (D).
- Umístěte horní polovinu kyvety.
- Zavřete zajišťovací spony.

Míchání a vstřikování materiálu

UPOZORNĚNÍ Jedna kapsle je dostatečná pro injektáž jedné horní nebo dolní celkové snímatelné náhrady. U velmi velkých snímatelných náhrad použijte dvě kapsle. Obsah dvou odděleně smichaných kapslí napříte do jedné kapsle. Následné vstřikování není možné.

- Spusťte injektor IvoBase.  Dopržujte pokyny výrobce.
- Zvolte program.
- Vyměte nádobku s monomerem (A4) z kapsle (A).
- Odstraňte uzávěr kapsle (A1) z polymeru.
- Odšroubujte uzávěr nádoby na monomer (A4).
- Nalijte monomer do otevřené polymerové kapsle (A2).
- Smíchejte monomer a polymer pomocí špachtle (C) na homogenní směs. (20–30 s)
- Vložte kapsli do kyvety. Kyvetu již nenakláňejte.
- Zasuňte kyvetu s kapslí pomocí držáku kyvety do polymeracní komory, dokud se nezastaví.
- Pro minimální zbytkový obsah monomeru: Aktivujte klávesu RMR.
- Spusťte program.

Ochlazování kyvety

- Vyměte kyvetu pomocí rukavic s tepelnou ochranou.
- Kyvetu nechte vychladnout ve vodní lázni <15 °C, 15–25 min.

Dekyvetace snímatelné náhrady

- Otevřete zajišťovací spony.
- Zajistěte kyvety s vyjímací pomůckou nahoře v lisu.
- Pohybem páky nahoru oddělte horní polovinu kyvety od sádry.
- Vyměte kyvety z lisu.
- Otočte kyvety.
- Zopakujte kroky 2 až 5.
- Odstraňte kamennou sádru.
- Oddělte kapsli od injekčního kanálu.
- Vyměte snímatelnou náhradu.

Dokončení snímatelné náhrady

UPOZORNĚNÍ Zabraňte Jakémukoli kontaktu polymerizované snímatelné náhrady s rozpuštědly nebo monomolem.

- Zkontrolujte okluzi a artikulaci.
- Dokončete snímatelnou náhradu.
- Vyleštěte snímatelnou náhradu do vysokého lesku.

2.2 Rozšíření/rebase/oprava snímatelné náhrady

UPOZORNĚNÍ Dodržujte následující parametry zpracování:

Materiál	Míchačí poměr	Fáze zrání	Doba zpracování při 23 °C	Polymerace v tlakovém hrnci
IvoBase Hybríd	9 g polymeru: 5 g monomeru	30 s	max. 10 min (fáze lití 1-2 min; fáze modelování 3-5 min)	55 °C 2,5 bar 20 min
IvoBase High Impact	8 g polymeru: 5 g monomeru			
ProBase Cold			 UPOZORNĚNÍ Postupujte podle pokynů od příslušného výrobce.	

- Smíchejte materiál podle parametrů zpracování.
- Nechte materiál reagovat podle parametrů zpracování.
- Aplikujte připravený materiál. Dodržujte dobu zpracování.
- Prověďte polymerizaci náhrady podle parametrů zpracování.
- Dokončete snímatelnou náhradu. (Viz: Dokončení snímatelné náhrady)

3 Bezpečnostní informace

- V případě vážných nehod souvisejících s produktem kontaktujte Ivoclar Vivadent AG, Bendererstrasse 2, 9494 Schaan/Liechtenstein, website: www.ivoclar.com a své příslušné zdravotnické úřady.
- Aktuální návod k použití je k dispozici na webových stránkách (www.ivoclar.com).
- Vysvětlení symbolů: www.ivoclar.com/eIFU

Varování

- Monomer obsahuje metylmetakrylát (MMA).
- Methyl metakrylát je vysoce hořlavý a dráždivý materiál (bod vzplanutí: +10 °C).
- Dráždí oči, pokožku a dýchací systém.
- Během zpracování používejte ochranné brýle. Během broušení je nutné používat masku a odsávací zařízení.
- Kontakt s pokožkou může způsobit senzibilizaci.
- Zamezte kontaktu pokožky s monomerem nebo nevytvřeným materiélem. Běžně dostupné lékařské rukavice nechrání před senzibilizujícími účinky metakrylátů.
- Nevdechujte výparы.
- Udržujte v dostatečné vzdálenosti od zdrojů vznícení. Nekuřte.
- Nevylévejte do odpadu.
- Podnikněte bezpečnostní opatření proti vzniku elektrostatického náboje.
- Při zpracování materiálu mohou vzniknout ostré hrany, takže hrozí riziko poranění.
- Dodržujte bezpečnostní list (SDS) (je k dispozici v části s dokumenty ke stažení na webových stránkách společnosti Ivoclar Vivadent AG www.ivoclar.com).

Informace k likvidaci produktu

Zbytky materiálu se musí likvidovat v souladu s příslušnými vnitrostátními předpisy.

Zbytková rizika

Uživatelé si musí být vědomi skutečnosti, že jakýkoli stomatologický základ v ústní dutině zahrnuje určitá rizika.

Existují tato známá zbytková klinická rizika:

- Požití fragmentů
- Výskyt stomatitidy chrupu

4 Skladování a doba použitevnosti

- Teplota skladování 2-28 °C
- Produkt nepoužívejte po uvedeném datu expirace.
- Datum spotřeby: Viz poznámka na obalu
- Chraňte produkty před přímým slunečním světlem.
- Před použitím zkонтrolujte, zda jsou obal a výrobek neporušené a nepoškozené. V případě pochybností se obraťte na Ivoclar Vivadent AG nebo svého místního prodejního partnera.

5 Doplňující informace

Materiál uchovávejte mimo dosah dětí!

Materiál byl vyvinut výlučně pro použití ve stomatologii. Zpracování je nutné provádět výhradně podle návodu k použití. Neneseme odpovědnost za škody způsobené nedodržením návodu nebo uvedené oblasti aplikace. Uživatel nese odpovědnost za otestování produktů z hlediska jejich vhodnosti a použití pro jakýkoli účel, který není výslovně uveden v návodu k použití.